


**Beschlussniederschrift des
GEMEINDEAUSSCHUSSES**
**Verbale di deliberazione della
GIUNTA COMUNALE**

Nr./n.

SITZUNG VOM - SEDUTA DEL

UHR - ORE

231**03.06.2026****08:15**

Nach Erfüllung der im geltenden Kodex der örtlichen Körperschaften der Autonomen Region Trentino-Südtirol enthaltenen Formvorschriften wurden für heute, im üblichen Sitzungssaal, die Mitglieder dieses Gemeindeausschusses einberufen.

Previo esaurimento delle formalità prescritte dal vigente Codice degli Enti locali della Regione Autonoma Trentino-Alto Adige, vennero convocati per oggi i componenti di questa Giunta comunale, nella solita sala delle riunioni.

			Anwesend - presente	Abwesend - assente	Nimmt mittels Fernzugang teil - Prende parte in modalità remota
Verena Tröger	Bürgermeisterin	Sindaca	X		
Johann Franz Thurner	Vize-Bürgermeister	Vice-Sindaco	X		
Ulrike Mayr Telser	Gemeindereferentin	Assessore	X		
Brigitte Schönthaler	Gemeindereferentin	Assessore	X		
Dietmar Spechtenhauser	Gemeindereferent	Assessore		X	
Manfred Stark	Gemeindereferent	Assessore	X		

Den Beistand leistet Gemeindesekretärin

Assiste Segretaria comunale

Dr. Manuela Schöpf

Nach Feststellung der Beschlussfähigkeit übernimmt

Riconosciuto legale il numero degli intervenuti,

Verena Tröger

in der Eigenschaft als Bürgermeisterin den Vorsitz.

nella qualità di Sindaca assume la presidenza.

Der Ausschuss behandelt folgenden

La Giunta passa alla trattazione del seguente

Gegenstand:	Oggetto:
Schneeräumungsdienst in der Wintersaison 2025/2026 in der Gemeinde Laas - Genehmigung der Saldoabrechnung und Liquidierung der entsprechenden Guthaben	Servizio di sgombero neve nel periodo invernale 2025/2026 nel Comune di Lasa - approvazione del rendiconto a saldo e liquidazione dei relativi crediti

Mit verschiedenen Beschlüssen des Gemeindeausschusses 452/2025, Nr. 20/2026, Nr. 56/2026, wurden die Aufträge zur Lieferung des in der Wintersaison 2025/2026 notwendigen **Streusalzes** (Natriumchlorid- Steinsalz) an die Fa. Intercom Dr. Leitner G.m.b.H. mit Sitz in 39040 Freienfeld, Gewerbezone Reifenstein 21, durch Direktauftrag, mittels Beitritt zur Landeskonvention vergeben.

Mit Beschluss des Gemeindeausschusses Nr. 369 vom 29.10.2025 wurde der Auftrag zur Lieferung von **Streusand** für das Gemeindegebiet von Laas für die Dauer von 4 Jahren an die Fa. Ortler Schotter GmbH mit Sitz in 39026 Prad am Stilfserjoch, Hauptstraße 6, vergeben.

Mit Beschluss des Gemeindeausschusses Nr. 342 vom 06.11.2024, wurde der **Schneetransportdienst** im Gemeindegebiet von Laas für die Winterperioden 2024/2025 und 2025/2026 an die Fa. WOG OHG mit Sitz in 39023 Laas, Tschengls- Badlstraße 24, vergeben.

Mit Beschluss des Gemeindeausschusses Nr. 343 vom 06.11.2024, wurde der Auftrag für die Durchführung des **Schneeräumungs- und Sandstredienstes in den Fraktionen Tanas und Allitz**, Gemeinde Laas für die Winterperiode 2024/2025 und 2025/2026 an die Fa. WOG OHG mit Sitz in 39023 Laas, Tschengls- Badlstraße 24, vergeben.

Mit Beschluss des Gemeindeausschusses Nr. 344 vom 06.11.2024, wurde der Auftrag für die Durchführung des **Schneeräumungs- und Sandstredienstes in der Eyrs**, Gemeinde Laas für die Winterperiode 2024/2025 an die Fa. Gamper Rudolf mit Sitz in 39023 Laas, Eyrs – Vinschgauerstraße 16, vergeben.

Mit Beschluss des Gemeindeausschusses Nr. 352 vom 20.11.2024, wurde der Auftrag für die Durchführung des **Schneeräumungs- und Sandstredienstes in der Fraktion Tschengls**, für die Winterperioden 2024/2025 und 2025/2026 (mit der Option auf Verlängerung für drei weitere Winterperioden) an die Fa. Forstbetrieb d. Schöpf Andreas mit Sitz in 39029 Stilfs, Höfeweg 15, vergeben.

Mit den oben zitierten Vergabebeschlüssen wurden die jeweils zustehenden Einheitspreise festgesetzt.

Nun soll die Gesamtabrechnung des Schneeräumungsdienstes im Winter 2025/2026 genehmigt sowie die entsprechenden Restguthaben liquidiert.

Nach Einsichtnahme und eingehender Überprüfung der beiliegenden Abrechnungsübersicht wird festgestellt, dass sich für die Durchführung des Schneeräumungsdienstes im Winter 2025/2026 ein

Con diverse deliberazioni della Giunta comunale 452/2025, n. 20/2026, n. 56/2026 sono stati appaltati gli incarichi di fornitura del **sale da spargere** (cloruro di sodio- salgemma) necessario nel periodo invernale 2025/2026 alla ditta Intercom Dr. Leitner s.r.l. con sede a 39040 Campo di Trens, Zona Artigianale Reifenstein 21, e cioè tramite affidamento diretto mediante adesione alla convenzione provinciale.

Con la delibera della Giunta comunale n. 369 del 29.10.2025, è stato appaltato l'incarico di fornitura di **sabbia da spargere** per il territorio comunale di Laas per un periodo di 4 anni alla ditta Ortler Schotter Srl con sede a 39026 Prato allo Stelvio, via Principale 6.

Con deliberazione della Giunta comunale n. 342 del 06.11.2024 è stato appaltato l'incarico di **trasporto neve** nel territorio comunale di Laas per i periodi invernali 2024/2025 e 2025/2026 alla ditta WOG s.n.c. con sede a 39023 Laas, Cengles – via Badl 24.

Con deliberazione della Giunta comunale n. 343 del 06.11.2024, è stato appaltato l'incarico di svolgimento del **servizio di sgombero neve e di spargimento sabbia nelle frazioni di Tanas ed Allitz**, Comune di Laas, per il periodo invernale 2024/2025 e 2025/2026 alla ditta WOG s.n.c. con sede a 39023 Laas, Cengles- via Badl 24;

Con deliberazione della Giunta comunale n. 344 del 06.11.2024 è stato appaltato l'incarico di **sgombero neve e di spargimento sabbia nella frazione di Oris**, Comune di Laas, per il periodo invernale 2024/2025 alla ditta Gamper Rudolf con sede a 39023 Laas, Oris- via Venosta 16.

Con deliberazione della Giunta comunale n. 352 del 20.11.2024 è stato appaltato l'incarico di sgombero neve e di **spargimento sabbia nella frazione di Cengles**, Comune di Laas, per il periodo invernale 2024/2025 e 2025/2026 (con opzione di prolungamento per ulteriori 3 periodi invernali) alla ditta Forstbetrieb d. Schöpf Andreas con sede a 39029 Stelvio, via Masi 15.

Con le sopra citate deliberazioni di appalto sono anche stati definiti i prezzi unitari spettanti a ciascuno.

Ora dovrà essere approvato il rendiconto del servizio di sgombero neve nell'inverno 2025/2026 nonché dovranno essere liquidati i relativi crediti residui.

Dopo esame del rendiconto allegato, viene determinato, che per l'esecuzione del servizio di sgombero neve nell'inverno 2025/2026 risulta un importo di rendiconto totale di Euro 65.473,91, IVA

Gesamtabrechnungsbetrag von € 65.473,91 einschließlich MwSt. ergibt, wovon der Betrag von Euro 14.033,92 einschl. MwSt. bereits liquidiert wurde.

Es für notwendig und zweckmäßig erachtet, die vorliegende Abrechnungsübersicht zu genehmigen und die Restguthaben in Höhe von insgesamt Euro 51.339,99 einschließlich MwSt. an die jeweiligen Firmen gemäß Beilage sowie gemäß den vorliegenden Rechnungen zu liquidieren.

Gegenständlicher Maßnahme liegen folgende Rechtsgrundlagen zugrunde:

- Landesgesetzes Nr. 16 vom 17.12.2015 sowie Kodex der öffentlichen Verträge GvD 36/2023.
- die Verordnung zur Regelung der Verträge, genehmigt mit Gemeinderatsbeschluss Nr. 59 vom 29.11.2010;
- die Gemeindeverordnung über das Rechnungswesen, genehmigt mit Gemeinderatsbeschluss Nr. 31 vom 19.09.2018 und abgeändert mit dem Gemeinderatsbeschluss Nr. 38 vom 29.07.2020;
- die geltende Satzung der Gemeinde Laas.

Gegenständlicher Maßnahme liegen nachstehende, zustimmende Gutachten laut Art. 185 und Art. 187 des R.G. vom 03.05.2018, Nr. 02, i.g.F. (Kodex der örtlichen Körperschaften der Autonomen Region Trentino-Südtirol) zugrunde:

fachliches Gutachten-elektronischer Fingerabdruck:
mpqM9v2cr4SnAU9Wj0pX8fAOMxQVkkS5gSxi3vVkyWg=
buchhalterisches Gutachten- elektronischer Fingerabdruck:

aJ6BWHgIYxaYlxGmTINbrmeYwjYRZwjN+FJImULGhSA=

Es wurde Einsicht genommen in folgende Planungsinstrumente:

- Einheitliches Strategiedokument (ESD) zum Haushaltsvoranschlag 2026-2028, genehmigt mit Gemeinderatsbeschluss Nr. 74 vom 29.12.2025 und nachfolgende Änderungen.
- Haushaltsvoranschlag 2026-2028 der Gemeinde Laas, genehmigt mit Beschluss des Gemeinderates Nr. 75 vom 29.12.2025.
- Arbeitsplan für das laufende Finanzjahr 2026, genehmigt mit Gemeindeausschussbeschluss Nr. 01 vom 14.01.2026.

Dies vorausgeschickt und in Kenntnis der geltenden, gesetzlichen Bestimmungen des Kodexes der örtlichen Körperschaften der Autonomen Region Trentino-Südtirol, genehmigt mit R.G. vom 03.05.2018, Nr. 2, fasst der GEMEINDEAUSSCHUSS einstimmig und in gesetzlicher Form den

compresa, di cui l'importo di Euro 14.033,92, IVA compresa, é già stato liquidato.

Viene ritenuto necessario ed opportuno di approvare il presente rendiconto e di liquidare alle relative ditte i crediti residui nell'ammontare di complessive Euro 51.339,99, IVA compresa, come indicati nell'allegato nonché secondo le fatture presentate

Il presente provvedimento si fonda sulle seguenti fonti normative:

- legge provinciale n. 16 del 17.12.2015, nonché il codice per gli appalti pubblici D.Lgs. 36/2023.
- Regolamento per la disciplina dei contratti, approvato con deliberazione del Consiglio comunale n. 59 del 29/11/2010;
- visto il Regolamento comunale di contabilità, approvato con deliberazione del Consiglio comunale n. 31 del 19/09/2018 e modificato con deliberazione del Consiglio comunale n. 38 del 29/07/2020;
- visto il vigente Statuto del Comune di Laas;

Il presente provvedimento si fonda sui seguenti pareri preventivi favorevoli ai sensi dell'art. 185 e dell'art. 187 della L.R. 03/05/2018, n. 02, in vigore (Codice degli Enti locali della Regione Autonoma Trentino-Alto Adige):

parere tecnico- impronta digitale:

mpqM9v2cr4SnAU9Wj0pX8fAOMxQVkkS5gSxi3vVkyWg=

parere contabile- impronta digitale:

aJ6BWHgIYxaYlxGmTINbrmeYwjYRZwjN+FJImULGhSA=

Sono stati visti i seguenti strumenti di programmazione:

- Documento unico di Programmazione (DUP) al Bilancio di previsione 2026-2028, approvato con delibera consiliare n. 74 del 29.12.2025, e successive modifiche.
- il bilancio di previsione 2026-2028 del Comune di Laas, approvato con deliberazione del Consiglio comunale n. 75 del 29.12.2025.
- piano operativo per l'esercizio finanziario corrente 2026, approvato con deliberazione della Giunta comunale n. 01 del 14.01.2026.

Premesso ciò ed in conoscenza delle vigenti disposizioni di legge del Codice degli Enti locali della Regione Autonoma Trentino-Alto Adige, approvate con la L.R. del 03/05/2018, n. 2, la GIUNTA COMUNALE ad unanimità di voti espressi in forma di legge

BESCHLUSS

1. Die diesem Beschluss beiliegende Abrechnungsübersicht betreffend die Schneeräumung in der Wintersaison 2025/2026 in der Gemeinde Laas und in den Fraktionen wird hiermit für einen Gesamtbetrag von Euro 65.473,91 einschließlich MwSt. genehmigt.

Es wird ausdrücklich festgehalten, dass von obgenanntem Betrag bereits mit eigenen Gemeindevorstandsausschussbeschlüssen bzw. Liquidierungsentscheidungen des Finanzdienstes der Teilbetrag von Euro 14.033,92 einschließlich MwSt. an verschiedene Firmen liquidiert wurde.

2. An die in der Beilage zum Beschluss angeführten Firmen (gekennzeichnet mit *) werden die jeweiligen Guthaben von insgesamt Euro 51.339,99 einschließlich MwSt. ausbezahlt.
3. Die Liquidierung der genannten Guthaben erfolgt nach Vollstreckbarkeit gegenständlicher Maßnahme durch Erlass der entsprechenden Zahlungsaufträge.
4. Die Ausgabe in Höhe von insgesamt Euro 65.473,91 einschließlich 22 % MwSt. wird dem Haushaltsvoranschlag 2026-2028 auf den entsprechenden Kapiteln und Verpflichtungen angelastet.
5. Um die Verwaltungswege zu beschleunigen, wird diese Beschlussmaßnahme, mit demselben Abstimmungsergebnis, im Sinne des Art. 183, Absatz 04, des R.G. vom 03.05.2018, Nr. 02, i.g.F., für unverzüglich vollziehbar erklärt.
6. Diese Beschlussmaßnahme wird im Sinne des Art. 183, Absatz 02, des R.G. vom 03.05.2018, Nr. 02, i.g.F., den Fraktionssprechern des Gemeinderates übermittelt.

RECHTSMITTELBELEHRUNG:

Im Sinne der geltenden Bestimmungen (Art. 183, Absatz 05, des R.G. vom 03.05.2018, Nr. 02, i.g.F.) kann gegen diesen Beschluss während des Zeitraums seiner Veröffentlichung Einwand beim Gemeindevorstandsausschuss erhoben und innerhalb von 60 Tagen ab der Vollziehbarkeit beim Regionalen Verwaltungsgerichtshof Bozen Rekurs eingebracht werden. Im Bereich der öffentlichen Auftragsvergabe beträgt die Rekursfrist 30 Tage (Art. 119 und Art. 120 des Gesetzesdekretes vom 02.07.2010, Nr. 104, i.g.F.).

DELIBERA

1. Il rendiconto allegato alla presente deliberazione riguardante lo sgombero neve nella stagione invernale 2025/2026 nel Comune di Laas e nelle frazioni viene approvato con la presente per un importo complessivo di Euro 65.473,91, IVA compresa.

Si afferma espressamente, che dall'importo sopra menzionato a diverse ditte é già stato liquidato l'importo parziale di Euro 14.033,92, IVA compresa, con deliberazioni della Giunta comunale risp. determine del servizio finanziario a parte.

2. Alle ditte indicate nell'allegato alla deliberazione (segnate con *) vengono liquidati i relativi crediti nell'ammontare di complessive Euro 51.339,99, IVA compresa.
3. Alla liquidazione dei crediti menzionati sarà provvista all'esecutività della presente deliberazione mediante emissione dei relativi mandati di pagamento.
4. La spesa per l'importo di complessive Euro 65.473,91, IVA di 22 per cento compresa, viene imputata al bilancio di previsione per l'esercizio finanziario 2026-2028 ai rispettivi capitoli ed impegni.
5. La presente deliberazione, con lo stesso esito di votazione, viene dichiarata immediatamente esecutiva ai sensi dell'art. 183, comma 04, della L.R. 03/05/2018, n. 02, in vigore per velocizzare i processi amministrativi.
6. La presente deliberazione viene comunicata, ai sensi dell'art. 183, comma 02, della vigente L.R. 03/05/2018, n. 02, ai capigruppo consiliari.

AUTORITÀ E TERMINE PER RICORRERE:

Ai sensi delle vigenti disposizioni (art. 183, comma 05, della L.R. 03/05/2018, n. 02, in vigore) entro il periodo di pubblicazione può essere presentata opposizione alla Giunta comunale avverso la presente deliberazione e entro 60 giorni dall'esecutività della presente può essere presentato ricorso al Tribunale di Giustizia Amministrativa di Bolzano. Nell'ambito dell'affidamento pubblico il termine, entro quale ricorrere, é di 30 giorni (art. 119 ed art. 120 del Decreto Legislativo 02/07/2010, n. 104, in vigore).

gelesen, genehmigt und gefertigt

letto, confermato e sottoscritto

Die Bürgermeisterin
La Sindaca:

Die Gemeindesekretärin
La Segretaria comunale:

Verena Tröger

Dr. Manuela Schöpf

digital signiertes Dokument – documento firmato tramite firma digitale

Gegenständlicher Beschluss wird am

La presente deliberazione viene pubblicata il

05.06.2026

an der digitalen Amtstafel der Gemeinde für 10 (zehn) aufeinanderfolgende Tage veröffentlicht und ist im Sinne des Art. 183, Absatz 04, des R.G. vom 03.05.2018, Nr. 02, i.g.F., unverzüglich vollziehbar.

all'albo pretorio digitale del Comune per 10 (dieci) giorni consecutivi e é immediatamente esecutiva ai sensi dell'art. 183, comma 04, della L.R. 03.05.2018, n. 02, in vigore.
